

# COMISIÓN DEL CODEX ALIMENTARIUS



Organización de las Naciones  
Unidas para la Alimentación  
y la Agricultura



Organización  
Mundial de la Salud

Viale delle Terme di Caracalla, 00153 Roma, Italia - Tel: (+39) 06 57051 - Correo electrónico: [codex@fao.org](mailto:codex@fao.org) - [www.codexalimentarius.org](http://www.codexalimentarius.org)

Tema 7(b) del programa

CX/PR 21/52/7

Mayo de 2021

## PROGRAMA CONJUNTO FAO/OMS SOBRE NORMAS ALIMENTARIAS

### COMITÉ DEL CODEX SOBRE RESIDUOS DE PLAGUICIDAS

Quincuagésima segunda reunión

(Virtual)

26 – 30 de julio y 3 de agosto de 2021

#### REVISIÓN DE LA CLASIFICACIÓN DE ALIMENTOS Y PIENSOS:

#### CATEGORÍA D: ALIMENTOS ELABORADOS DE ORIGEN VEGETAL

#### TODOS LOS TIPOS DE LA CATEGORÍA D – GRUPOS PROPUESTOS EN LOS DISTINTOS TIPOS

(En el trámite 4)

Categoría D – Alimentos elaborados de origen vegetal

(Preparado por el Grupo de trabajo por medios electrónicos bajo la presidencia de los Estados Unidos de América y la copresidencia de los Países Bajos)

Los miembros del Codex y observadores que deseen presentar observaciones en el trámite 3 sobre la Categoría D revisada: Alimentos elaborados de origen vegetal, deberán presentarlas como se indica en la carta circular CL 2021/37/OCS-PR, disponible en la página web del Codex/Cartas circulares<sup>1</sup> o CCPR/Cartas circulares<sup>2</sup> relacionadas. Este documento debe leerse junto con los documentos de trabajo pertinentes de los temas 7(a), (c) y (d) del programa.

## ANTECEDENTES

### Revisión de la Categoría D: Alimentos elaborados de origen vegetal

1. Para los principios de aplicación práctica y las decisiones adoptadas por el CCPR en relación con la revisión de la *Clasificación de alimentos y piensos* (CXA 4-1989), en particular las decisiones del CCPR, en su 50.<sup>a</sup> reunión (2018) y en su 51.<sup>a</sup> reunión (2019), en relación con la revisión de la Categoría C (Productos forrajeros primarios) y sus repercusiones en la Categoría D (Alimentos elaborados de origen vegetal) consulte CX/PR 21/52/6, párrafos 1 a 13.
2. El Grupo de trabajo por medios electrónicos (GTE) sobre la revisión de la Clasificación continuó con el trabajo sobre la revisión de la Categoría D y el trabajo sobre la transferencia de productos de la Categoría D a la Categoría C de acuerdo con los términos de referencia (TDR) que le fueron encomendados por el CCPR, en su 51.<sup>a</sup> reunión, y teniendo en cuenta los principios de aplicación práctica convenidos para la revisión de la Clasificación y la Categoría D. Como base de las deliberaciones se utilizó el Documento de sala CRD31 de la 51.<sup>a</sup> reunión del CCPR que contiene las observaciones presentadas en la última reunión del CCPR sobre la Categoría D.
3. El CRD fue actualizado ulteriormente con las observaciones presentadas por los miembros del GTE durante varias rondas de consultas en el GTE durante 2019 a 2021, así como con las observaciones presentadas por miembros del Codex y observadores sobre un informe provisional elaborado por el GTE en 2020 (CX/PR 20/52/7) a través de una circular CL 2020/11-PR, en vista del tiempo adicional disponible por el aplazamiento de la 52.<sup>a</sup> reunión del CCPR debido a la pandemia del COVID19. Los documentos de trabajo distribuidos durante 2020, que han sido revisados o actualizados en 2021 para examen por el CCPR, en su 52.<sup>a</sup> reunión, pueden encontrarse en el sitio web del Codex.

## DEBATE

4. Durante las deliberaciones en el GTE se consideró lo siguiente.

<sup>1</sup> <http://www.fao.org/fao-who-codexalimentarius/resources/circular-letters/es/>

<sup>2</sup> <http://www.fao.org/fao-who-codexalimentarius/committees/committee/related-circular-letters/es/?committee=CCPR>

5. La introducción de la Categoría D y la Categoría E – Alimentos elaborados, en la Clasificación es la siguiente:
- Por “alimento elaborado” se entiende el producto obtenido mediante la aplicación de procedimientos físicos, químicos o biológicos o combinaciones de ellos a un “producto alimenticio primario”, destinado para la venta directa al consumidor, para la utilización directa como ingrediente en la fabricación de alimentos o para ulterior elaboración.*
- No se consideran “alimentos elaborados” los “productos alimenticios primarios” tratados con radiación ionizante, lavados, seleccionados o sometidos a tratamientos similares.*
6. La Categoría D comprende cuatro tipos de productos:
- Tipo 12: Productos alimenticios secundarios de origen vegetal
  - Tipo 13: Productos derivados de origen vegetal
  - Tipo 14: Alimentos elaborados (de un solo ingrediente) de origen vegetal y
  - Tipo 15: Alimentos elaborados (de varios ingredientes) de origen vegetal
- En la relación siguiente de los tipos con sus grupos encontrará la introducción de cada tipo en la clasificación.
7. Relación general de los tipos de productos en la Categoría D Alimentos elaborados de origen vegetal en la Clasificación vigente

#### Tipo 12: Productos alimenticios secundarios de origen vegetal

##### Introducción

Por “producto alimenticio secundario” se entiende un “producto alimenticio primario” que ha sido sometido a una elaboración sencilla, como la eliminación de determinadas partes, desecación (excepto la desecación natural), descascarado y trituración, que no alteran básicamente la composición o identidad del producto. No se consideran productos alimenticios secundarios los cultivos o partes de cultivos maduros que se secan naturalmente en el campo, como legumbres, bulbos de cebolla o cereales.

Los productos alimenticios secundarios pueden ser sometidos a ulterior elaboración, utilizados como ingredientes en la fabricación de alimentos o vendidos directamente al consumidor.

##### Grupos en el Tipo 12

055 Frutas desecadas

056 Hortalizas desecadas

057 Hierbas aromáticas desecadas

058 Productos de cereales molidos (fases iniciales de molturación)

059 Productos alimenticios secundarios diversos de origen vegetal

#### Tipo 13: Productos derivados de origen vegetal

##### Introducción

Los “productos derivados comestibles” son alimentos o sustancias comestibles obtenidos de productos alimenticios primarios o productos agrícolas no elaborados, mediante elaboración física, biológica o química, no destinados al consumo humano como tales.

Este tipo de alimentos elaborados incluye grupos como los aceites vegetales (sin refinar y refinados), productos secundarios del fraccionamiento de los cereales, los zumos (jugos) de frutas, tés (fermentados y desecados), cacao en polvo y productos secundarios de la fabricación del cacao, así como extractos de diversas plantas.

##### Grupos en el Tipo 13

065 Fragmentos de molturación de cereales en grano

066 Tés

067 Aceites vegetales, sin refinar

068 Aceites vegetales, comestibles (o refinados)

069 Productos derivados varios comestibles de origen vegetal

070 Zumos (jugos) de frutas

071 Productos secundarios derivados de la elaboración de frutas y hortalizas, utilizados para forrajes

#### Tipo 14: Alimentos elaborados (de un solo ingrediente) de origen vegetal

##### Introducción

Por “alimento elaborado de un solo ingrediente” se entiende todo “alimento elaborado” que consta de un ingrediente alimenticio identificable, con medio de cobertura o ingredientes secundarios,

como aromatizantes, especias y condimentos, o sin ellos, y que normalmente se preparan en recipientes listos para el consumo, después de haberlos cocinado o sin cocinar.

Grupos en el Tipo 14

075 Reservado

Tipo 15: Alimentos elaborados (de varios ingredientes) de origen vegetal

Introducción:

Por “alimento elaborado de varios ingredientes” se entiende todo alimento elaborado que consta de más de un ingrediente principal.

Un alimento de varios ingredientes que conste de ingredientes, tanto de origen vegetal como animal, se incluirá en este tipo si predominan los ingredientes de origen vegetal.

Grupos en el Tipo 15

078 Productos elaborados a base de cereales de varios ingredientes

### CONCLUSIONES Y RECOMENDACIONES

8. Según el resultado del TDR (ii) y el resultado del TDR (iii) del CCPR, en su 51.<sup>a</sup> reunión, el GTE llegó a las conclusiones y recomendaciones siguientes para clasificar los productos de la Categoría D, para su consideración por el CCPR, en su 52.<sup>a</sup> reunión:

#### Recomendaciones con respecto al TDR (ii):

Continuar el trabajo sobre la revisión de la Categoría D, Alimentos elaborados de origen vegetal

*Apéndice I: Categoría D revisada*

- Es preferible mantener los productos de harina que no proceden de cereales separados de la harina de cereales porque el grupo procedente de cereales está armonizado con el grupo de cereales en la Categoría A (Grupo 20) y la Categoría C (Grupo 51).

**Recomendación 1:** Colocar los productos de harina que no proceden de cereales aparte de la harina de cereales y clasificar estos productos en la categoría D, Tipo 13, Grupo 069 (Productos derivados varios comestibles de origen vegetal)

- En el Grupo 078 podrían clasificarse varios productos, por ejemplo, pan, pan de centeno, pan al vapor, pan integral. Hasta el momento no se han establecido CXL para tales productos. Para poder comerciar esos productos no se espera que se necesiten CXL, debido a la composición variable de los productos y porque no se espera que quien los notifique tenga un expediente para esos productos de varios ingredientes. En consecuencia, en estos momentos no se propone clasificar ningún producto en este grupo, pero se mantendrá para poder añadir productos a este grupo en el futuro.

**Recomendación 2:** mantener el Grupo 078 del Tipo 15 (Alimentos elaborados (de varios ingredientes) de origen vegetal) de la Categoría D, pero no clasificar ningún producto en este grupo.

- En el GTE no hubo un claro apoyo para la posibilidad de crear grupos para sucedáneos integrales para grupos de harina de cereales, por lo que tales grupos no se añaden.

**Recomendación 3:** no crear grupos para sucedáneos integrales para los grupos de harina de cereales.

- Se ha propuesto añadir varios zumos (jugos) de hortalizas. En estos momentos hay un grupo para zumos (jugos) de frutas (el Grupo 070). En este grupo figuran ya algunas hortalizas, las hortalizas de fruto.

La descripción actual de este grupo es: “*Los zumos (jugos) de frutas, Grupo 070, se obtienen exprimiendo frutos maduros diversos, bien sea del fruto entero o de la pulpa (Tipo 1 y frutos de hortalizas de fruto, Grupo 011 y Grupo 012). A los zumos (jugos) podrá añadirse una pequeña cantidad de conservantes durante la elaboración.*”

Si el nombre del Grupo 070 “Zumos (jugos) de frutas” se cambia por “Zumos (jugos) de frutas y hortalizas” podrán añadirse a este grupo los zumos (jugos) de todas las hortalizas.

Se propone cambiar el nombre de este grupo en lugar de añadir un grupo aparte para hortalizas, porque:

- En la actualidad las hortalizas de fruto ya figuran en este grupo, (hortalizas de fruto de la categoría A, Tipo 2, Grupos 011 y 012)
- Podrán añadirse a este grupo los zumos (jugos) de todas las hortalizas
- No es necesario crear un nuevo grupo
- Los zumos (jugos) de frutas ya existentes (por ejemplo, zumo (jugo) de tomate) pueden permanecer

en este grupo y no es necesario transferirlos a otro grupo

- Hasta el momento no se han establecido CXL para todo el grupo, por lo cual no tendrá ninguna repercusión en los CXL vigentes

En esta propuesta, el texto de introducción se ha cambiado de acuerdo con ello.

**Recomendación 4:** En la Categoría D, Tipo 13, cambiar el nombre del Grupo 070 “Zumos (jugos) de frutas” por “Zumos (jugos) de frutas y hortalizas” y cambiar el texto de introducción de acuerdo con ello.

- En el Grupo 066 Tés se han hecho varios cambios (principalmente sobre la base de la reacción de THIE (la Asociación de Productores y Comerciantes Europeos de Té e Infusiones de Hierbas)).
  - Se propone separar el grupo de té en subgrupos, debido a la gran variedad en este grupo. Se proponen los tres subgrupos siguientes:
    - 066A Tés de *Camellia*
    - 066B Tés de hierbas aromáticas de hojas/flores
    - 066C Tés de hierbas aromáticas de raíces.
  - El texto de introducción se ha cambiado de acuerdo con ello.
  - Los té de hierbas aromáticas pueden derivarse de más de 400 plantas y partes diferentes, en consecuencia, en el sistema del Codex no pueden clasificarse todas las especies específicas. Solo se mencionan por separado las más importantes, mientras que las menos importantes figuran en el Código “DT 9999 Hojas y flores de otros cultivos utilizadas para té de hierbas aromáticas, desecadas y DT 9998 Raíces de otros cultivos utilizadas para té de hierbas aromáticas, desecadas”.

**Recomendación 5:** aceptar:

- (i) la estructura, ubicaciones de los productos y otros cambios propuestos en la Categoría D, Tipo 13, Grupo 066 Tés y
- (ii) el enfoque adoptado para té de hierbas aromáticas de mencionar los más importantes por separado e insertar los menos importantes en dos códigos individuales DT 9999 Hojas y flores de otros cultivos utilizados para té de hierbas aromáticas, desecadas y DT 9998 Raíces de otros cultivos utilizados para té de hierbas aromáticas, desecadas.

- Los miembros del GTE propusieron varios nuevos productos. Esos productos se han añadido a la Clasificación.

**Recomendación 6:** aceptar la adición de los nuevos productos propuestos por el GTE.

Recomendaciones con respecto al TDR (iii)

Continuar con el trabajo de transferencia de productos de la Categoría D a la Categoría C

*Apéndice II: Relación general de productos alimenticios elaborados, que se transfieren de la Categoría D a la Categoría C*

El GTE sometió a debate la clasificación de productos elaborados sobre la base de los principios de aplicación práctica convenidos por el CCPR, en su 51.<sup>a</sup> reunión (véase CX/PR 20/52/6, párrafo 6).

- Algunos productos elaborados de la Categoría D deben reubicarse de la Categoría D en la Categoría C. Véase el Apéndice II para esos productos elaborados. (No se ha propuesto la reubicación de ningún producto de la Categoría D en la Categoría C).

**Recomendación 7:** aceptar la reubicación de productos de la Categoría D en la Categoría C que se presenta en el Apéndice II de este documento, así como la Categoría C (CX/PR 21/52/6, Apéndice I) y la Categoría D (CX/PR 21/52/7, Apéndice I) revisadas, teniendo en cuenta los principios de aplicación práctica para la transferencia de productos de la categoría D a la Categoría C convenidos por el CCPR, en su 51.<sup>a</sup> reunión (CX/PR 21/52/6, párrafo 8)

9. **Debate adicional – Harinas de semillas oleaginosas:** El GTE examinó la siguiente cuestión: “Según lo convenido en el CCPR, en su 51.<sup>a</sup> reunión, la mayoría de las harinas de semillas oleaginosas están clasificadas en la categoría D. Pero no está del todo claro si todas las harinas de semillas oleaginosas se utilizan para el consumo humano. ¿Hay semillas oleaginosas clasificadas en la propuesta en la categoría D, pese a que no se utilizan para el consumo humano?”
10. **Conclusión sobre la base de las reacciones del GTE:** Debido a que podría ser difícil localizar al precursor de un aminoácido, en este caso, la harina de semillas oleaginosas, será mejor clasificar las harinas de semillas oleaginosas en la Categoría C. Se considera que cuando se clasifica un producto elaborado es importante

identificar el producto agrícola sin elaborar. En relación con las harinas de semillas oleaginosas, los seres humanos solo consumen sus subproductos (es decir, aminoácidos y proteínas), y, por consiguiente, podría no ser apropiado clasificar las harinas de semillas oleaginosas como un alimento.

11. Una sugerencia de los miembros del GTE fue continuar con el debate con respecto a los productos elaborados como alimentos o piensos más allá de la definición de productos elaborados primarios. Dada la inseguridad de que tal debate pudiera llegar a una clara conclusión con respecto al establecimiento de LMR, se propuso no esperar a dicho debate y seguir con la revisión de la Clasificación.

#### **RECOMENDACIONES**

12. Se invita al CCPR a examinar la Categoría D revisada (Apéndice I) teniendo en cuenta: i) las decisiones adoptadas por la 51.<sup>a</sup> reunión del CCPR en relación con el enfoque para la revisión de esta categoría; ii) las conclusiones y recomendaciones (1-6) del GTE; iii) las revisiones y las cuestiones planteadas en los temas 7(a/c) del programa; iv) la repercusión de la revisión de la Categoría D en los CXL para alimentos elaborados de origen animal (tema 7(d) del programa), y v) las observaciones presentadas en respuesta a la carta circular CL 2021/37/OCS-PR.
13. Asimismo, se invita al CCPR a examinar la recomendación 7 sobre la transferencia de productos de la Categoría D a la Categoría C.

**CATEGORÍA D – ALIMENTOS ELABORADOS DE ORIGEN VEGETAL****(Para recabar observaciones)****CATEGORÍA D Y CATEGORÍA E****ALIMENTOS ELABORADOS**

Por “alimento elaborado” se entiende el producto obtenido mediante la aplicación de procedimientos físicos, químicos o biológicos o combinaciones de ellos a un “producto alimenticio primario”, destinado para la venta directa al consumidor, para la utilización directa como ingrediente en la fabricación de alimentos o para ulterior elaboración.

No se consideran “alimentos elaborados” los “productos alimenticios primarios” tratados con radiación ionizante, lavados, seleccionados o sometidos a tratamientos similares.

**CATEGORÍA D ALIMENTOS ELABORADOS DE ORIGEN VEGETAL****TIPO 12****PRODUCTOS ALIMENTICIOS SECUNDARIOS DE ORIGEN VEGETAL**

Por “producto alimenticio secundario” se entiende un “producto alimenticio primario” que ha sido sometido a una elaboración sencilla, como la eliminación de determinadas partes, desecación (excepto la desecación natural), descascarado y trituración, que no alteran básicamente la composición o identidad del producto. No se consideran productos alimenticios secundarios los cultivos o partes de cultivos maduros que se secan naturalmente en el campo, como legumbres, bulbos de cebolla o cereales.

Los productos alimenticios secundarios pueden ser sometidos a ulterior elaboración, utilizados como ingredientes en la fabricación de alimentos o vendidos directamente al consumidor.

**FRUTAS DESECADAS**Categoría D**Tipo 12****Productos alimenticios secundarios de origen vegetal****Grupo 055 Código alfabético del grupo DF**

Grupo 055. Frutas desecadas. Los productos de este grupo se desecan generalmente de manera artificial. Pueden conservarse o no, o confitarse con adición de azúcares.

La exposición a los plaguicidas puede derivar de las aplicaciones antes de la cosecha, del tratamiento de las frutas después de la cosecha y antes de la elaboración, o del tratamiento de las frutas desecadas para evitar pérdidas durante el transporte y la distribución al por mayor o al detalle.

Parte del producto a que se aplican los LMR (y que se analiza): todo el producto una vez eliminados los huesos, pero el residuo se calcula referido al producto entero.

**Grupo 055****Frutas desecadas****Código N.º****Producto**

DF 0167

**Grupo de frutas desecadas**

DF 0175

**Grupo de frutas y hortalizas, desecadas** (comprende todos los productos de este grupo)

DF 0026

**Grupo de frutas tropicales y subtropicales variadas– de piel comestible, desecadas** (véase el Grupo 005 (Código FT 0026) para las especies que figuran en el grupo de frutas tropicales y subtropicales variadas – de piel comestible)

DF 0030

**Grupo de frutas tropicales y subtropicales variadas– de piel no comestible, desecadas** (véase el Grupo 006 (Código FI 0030) para las especies que figuran en el grupo de frutas tropicales y subtropicales variadas – de piel no comestible)

DF 0018

**Grupo de bayas y otras frutas pequeñas, desecadas** (véase el Grupo 004 (Código FB 0018) para las especies que figuran en el grupo de bayas y otras frutas pequeñas)

DF 0001

**Grupo de cítricos, desecados** (véase el Grupo 001 (Código FC 0001) para las especies que figuran en el grupo de frutos cítricos)

DF 0009

**Grupo de frutas pomáceas, desecadas** (véase el Grupo 002 (Código FT 0009) para las especies que figuran en el grupo de frutas pomáceas)

DF 0012

**Grupo de frutas de hueso, desecadas** (véase el Grupo 003 (Código FS 0012) para las especies que figuran en el grupo de frutas de hueso)

DF 0226

**Manzanas, desecadas***Malus domestica* Borkhausen

DF 0240

**Albaricoques (damascos), desecados**

*Prunus armeniaca* L.;

Sin: *Armeniaca vulgaris* Lamarck

- DF 0327 **Banana, desecada**  
Subsp. y cultivares e híbridos de *Musa* ssp.
- DF 0264 **Zarzamora, desecada**  
*Rubus fruticosus* auct. aggr., varias ssp.
- DF 0020 **Moras, desecadas**  
*Vaccinium corymbosum* L.; *Vaccinium angustifolium* Ait.; *Vaccinium virgatum* Aiton; *Gaylussacia* spp
- DF 0289 **Carambola, desecada**  
*Averrhoa carambola* L.
- DF 3310 **Espino chino, desecado**  
*Crataegus pinnatifida* Bunge
- DF 0013 **Cerezas, subgrupo de, desecadas** (véase el subgrupo 003A (Código FS 0013) para las especies que figuran en el Subgrupo de cerezas)
- **Cereza, agria, desecada**, véase DF 0013 Cerezas, subgrupo de, desecadas  
*Prunus cerasus* L.
- **Cereza, dulce, desecada**, véase DF 0013 Cerezas, subgrupo de, desecadas  
*Prunus avium* L.
- DF 0001 **Cítricos, subgrupo de, desecados** (véase el Grupo 001 (Código FC 0001) para las especies que figuran en el Grupo de frutos cítricos)
- DF 0265 **Arándanos agrios, desecados**  
*Vaccinium macrocarpon* Aiton
- DF 0665 **Coco, desecado**  
*Cocos nucifera* L.
- DF 0021 **Grosellas, negras, rojas, blancas, desecadas**  
*Ribes nigrum* L.; *R. rubrum* L.
- **Grosellas**  
Variedad de uva negra desecada sin semillas, véase Uvas, pasas, DF 0269
- DF 0295 **Dátiles, desecados o desecados y confitados**  
*Phoenix dactylifera* L.
- **Fruta del dragón, desecada**, véase Pitahaya, DF 2540  
*Hylocercus costaricensis*, *Hylocercus undatus* (Haw) Brit. & Rose.
- DF 0334 **Durián, desecado**  
*Durio zibethinus* L.
- DF 2244 **Agracejo, desecado**
- DF 0297 **Higos, secos o secos y confitados**  
*Ficus carica* L.
- DF 0269 **Uvas, pasas (= grosellas, pasas y "sultanas")**  
*Vitis vinifera* L., var. *corinthiaca* y var. *apyrena*
- DF 0336 **Guava, desecada**  
*Psidium guajava* L.
- DF 0338 **Jackfruit, desecado**  
*Artocarpus heterophyllus* Lam.
- DF 0341 **Kiwi, desecado**

- Actinidia deliciosa* , *A. chinensis*
- **Limón, desecado**, véase Cítricos, desecados, subgrupo de, DF 0001  
*Citrus limon* (L.) Osbeck
- **Lima, desecada**, véase Cítricos, desecados, subgrupo de, DF 0001  
*Citrus aurantifolia* (Christm.) Swingle
- DF 0343 **Litchi, desecado**  
*Litchi chinensis* Sonn.
- **Mandarinas, desecadas**, véase Cítricos, subgrupo de, desecados, DF 0001  
*Citrus reticulata* Blanco
- DF 0345 **Mangos, desecados**  
*Mangifera indica* L.
- DF 0346 **Mangosteen, desecado**  
*Garcinia mangostana* L.
- **Moscatel**, véase Uvas, pasas, DF 0269
- DF 0271 **Moras, desecadas**  
*Morus alba* L.
- DF 0245 **Nectarinas, desecadas**  
*Prunus persica* (L.) Batch, var. *nectarina*
- **Naranjas, desecadas**, véase Cítricos, subgrupo de, desecados, DF 0001  
*Citrus sinensis* Osbeck; *Citrus aurantium* L.;
- DF 0350 **Papaya, desecada**  
*Carica papaya* L.
- DF 0351 **Granadilla, desecada**  
*Passiflora edulis*
- DF 0247 **Melocotones (duraznos), desecados**
- DF 0230 **Peras, desecadas**  
*Pyrus communis* L.; *P. pyrifolia* (Burm.) Nakai; *P. bretschneideri* Rhd.; *P. sinensis* L.
- DF 0307 **Persimonio, japonés, desecado**  
*Diospyros kaki* Thunb. Sin: *D. chinensis* Blume
- DF 0353 **Piña, desecada**  
*Ananas comosus* (L.) Merrill
- DF 2540 **Pitahaya**  
*Hylocereus* spp.; *H. undatus* (Haw.) Britton & Rose; *H. Megalanthus* (K. Schum. Ex Vaupel) Ralf Bauer; *H. Polyrhizus* (F.A.C. Weber) Britton & Rose; *H. Ocamponis* (Salm-Dyck) Britton & Rose *H. triangularis* (L.) Britton & Rose
- **Toronja, desecada**, véase Cítricos, desecados, DF 0001  
*Citrus maxima* (Burm.) Merr.
- DF 0014 **Ciruelos, desecados**  
*Prunus domestica* L.
- DF 0356 **Higo chumbo**  
*Opuntia ficus-indica* (L.) P. Miller; *O. Engelmannii* Salm-Dyck ex Engelm. var. *Lindheimeri* (Engelman.) B.D. Parfitt & Pinkava
- **Uvas (var. de uva negra sin semillas, parcialmente desecada)**, véase Uvas, pasas, DF 0269  
*Vitis vinifera* L.



---

DF 0358	<b>Rambután, desecado</b> <i>Nephelium lappaceum</i> L.
DF 0272	<b>Frambuesas, desecadas</b> <i>Rubus idaeus</i> L.; <i>Rubus occidentalis</i> L. ; varias especies e híbridos de <i>Rubus</i> , incluidas frambuesas silvestres <i>Rubus molluccanus</i> L.
DF 0275	<b>Fresas, desecadas</b> <i>Fragaria x ananassa</i> Duchene ex Rozier
-	<b>Sultanas, véase Uvas, pasas</b> DF 0269
DF 0305	<b>Aceitunas de mesa, desecadas</b> <i>Olea europaea</i> L., var. <i>europaea</i>
DF 0369	<b>Tamarindo, desecado</b> <i>Tamarindus indica</i> L.
-	<b>Frutos desecados de la vid, véase Uvas, pasas, DF 0269</b>

**HORTALIZAS DESECADAS**Categoría D**Tipo 12                    Productos alimenticios secundarios de origen vegetal****Grupo 056    Código alfabético del grupo DV**

Grupo 056. Hortalizas desecadas. Los productos de este grupo suelen desecarse artificialmente y a menudo triturarse.

La exposición a los plaguicidas deriva de las aplicaciones antes de la cosecha y/o el tratamiento de los productos desecados.

Puede consumirse todo el producto después de tenerlo a remojo o cocerlo.

Parte del producto a que se aplican los LMR (y que se analiza): **todo el producto tal como se prepara para la venta al por mayor o la distribución al detalle.**

**Grupo 056            Hortalizas desecadas****Código N.º****Producto**

DV 0168                **Grupo de hortalizas desecadas**

DV 3590                **Áloe, desecado**

*Aloe vera (L.) Burm.f.*

DV 0621                **Espárragos, desecados**

*Asparagus officinalis L.*

DV 3081                **Maíz baby, desecado**

*Zea mays L., varios cultivares*

DV 0061                **Frijoles con vaina (Phaseolus spp) (vainas no maduras y semillas carnosas), desecados**

DV 0400                **Brécoles, desecados**

*Brassica oleracea L. var. italica Plenck*

DV 0041                **Coles, arrepolladas, desecadas**

*Brassica oleracea L. var. capitata L., varias var. y cvs.*

DV 0577                **Zanahoria, desecada**

*Daucus carota L.*

DV 0404                **Coliflor, desecada**

*Brassica oleracea L. var. botrytis L.*

DV 0578                **Apio nabo (apio tuberoso), desecado**

*Apium graveolens L., var. rapaceum (Mill.) Gaudin*

DV 0465                **Perifollo, desecado**

*Anthriscus cerefolium L. Hoffmann*

-                        **Cantalupo, desecado**, véase Cucurbitáceas – Melones, calabazas y calabazas de invierno, desecados, DV 2040

DV 2039                **Cucurbitáceas – Pepinos y calabazas de verano, subgrupo de, desecados** (véase el Subgrupo 011A (Código VC 2039) para las especies que figuran en el subgrupo de cucurbitáceas – pepinos y calabazas de verano)

DV 2040                **Cucurbitáceas – Melones, calabazas y calabazas de invierno, subgrupo de, desecados** (véase el Subgrupo 011B (Código VC 2040) para las especies que figuran en el subgrupo de cucurbitáceas – melones, calabazas y calabazas de invierno)

DV 2600                **Azucena, desecada**

*Hemerocallis fulva L.*

DV 0440                **Berenjena, desecada**

*Solanum melongena L.*

DV 2084                **Hongos comestibles, Grupo de, desecados**

Varias especies comestibles de hongos, silvestres y cultivados, desecados

DV 0449                **Hongos, comestibles, excepto champiñones, comestibles**

DV 0381	<b>Ajo, desecado</b> <i>Allium sativum</i> L.
DV 0784	<b>Jengibre, desecado</b> <i>Zingiber officinale</i> Roscoe
DV 0604	<b>Ginseng, desecado incluido el ginseng rojo</b> <i>Panax</i> spp.
DV 2704	<b>Bayas de Coji, desecadas</b> <i>LyFrice brcium barbarum</i> L.
-	<b>Melón, redondo, desecado</b> , véase Cucurbitáceas – Pepinos y calabazas de verano, desecados, DV 2039
DV 0480	<b>Berza común acéfala (col rizada, col verde), desecada</b> <i>Brassica oleracea</i> L., var. <i>sabelica</i> L.
DV 0384	<b>Puerro, desecado</b> <i>Allium porrum</i> L.
-	<b>Melones, excepto sandía, desecados</b> , véase Cucurbitáceas – Melones, calabazas y calabazas de invierno, desecados, DV 2040
DV 0450	<b>Champiñones (cultivados), desecados</b> Cultivares cultivados de la especie <i>Agaricus</i> spp. (incluida Royal sun agaricus = Hime-Matsutake ( <i>Agaricus brasiliensis</i> ), Rodman's agaricus, champiñón blanco) Sin: especie <i>Psalliota</i> , principalmente <i>Agaricus bisporus</i>
DV 0442	<b>Quimbombó, desecado</b> <i>Abelmoschus esculentus</i> L.
DV 0385	<b>Cebolla, bulbo, desecada</b>
DV 0587	<b>Perejil de raíz, desecado</b> <i>Petroselinum crispum</i> (Mill.) Nyman ex A.W. Hill
DV 0588	<b>Chirivía, desecada</b> <i>Pastinaca sativa</i> L.
DV 0064	<b>Guisantes (arvejas) sin vainas</b> ( <i>Pisum</i> spp) (semillas carnosas), desecadas
DV 0445	<b>Pimientos, dulces (incl. pimento o pimiento), desecados</b> ( <i>Capsicum annuum</i> , var. <i>grossum</i> y var. <i>longum</i> ) desecado;
-	<b>Pimientos picantes, desecados</b> , véase HS 0444 Pimientos picantes, desecados ( <i>Capsicum</i> spp.) Subgrupo 0281
-	<b>Patatas (papas), desecadas</b> , véase Patatas (papas), copos/gránulos, DV 0589
DV 0589	<b>Patatas (papas), copos/gránulos</b> , <i>Solanum tuberosum</i> L. y otras especies de patatas (papas)
DV 0446	<b>Rosella, desecada</b> <i>Hibiscus sabdariffa</i> L. var. <i>sabdariffa</i> L.
-	<b>Calabaza, desecada</b> , véase Cucurbitáceas – Melones, calabazas y calabazas de invierno, desecadas, DV 2040
DV 0388	<b>Chalote, desecado</b> <i>A. cepa</i> L., var. <i>aggregatum</i> Don.
DV 0502	<b>Espinacas, desecadas</b> <i>Spinacia oleracea</i> L.
-	<b>Calabaza de verano, desecada</b> , véase Cucurbitáceas – Pepinos y calabazas de verano, desecados, DV 2039
DV 1275	<b>Maíz dulce (grano entero sin mazorca o cáscara), desecado</b> <i>Zea mays</i> L., varios cultivares

- 
- DV 0448            **Tomates, desecados**  
                         *Lycopersicon esculentum* Mill.; Sin: *Solanum lycopersicum* L.
- DV 0506            **Hojas de nabo, desecadas**  
                         *Brassica rapa* L. subsp. *rapa*
- **Sandía, desecada**, véase Cucurbitáceas – Melones, calabazas y calabazas de invierno, desecados,  
                         DV 2040

**HIERBAS AROMÁTICAS DESECADAS**Categoría D**Tipo 12 Productos alimenticios secundarios de origen vegetal****Grupo 057 Código alfabético del grupo DH**

Grupo 057, Hierbas aromáticas desecadas. Los productos de este grupo suelen desecarse artificialmente y a menudo triturarse. Para los productos en estado "fresco" véase el Grupo 027 Hierbas aromáticas.

La exposición a los plaguicidas deriva de las aplicaciones antes de la cosecha y/o el tratamiento de los productos desecados.

Se consumen desecados o a remojo como condimento en los productos alimenticios de origen animal o vegetal o en bebidas, generalmente en pequeñas cantidades.

Parte del producto a que se aplican los LMR (y que se analiza): todo el producto tal como se prepara para la venta al por mayor o al por menor.

**Grupo 057 Hierbas aromáticas desecadas****Código N.º                      Producto**

DH 0170                      **Grupo de hierbas aromáticas desecadas**, (comprende todos los productos de este grupo)

**Subgrupo 057A Hierbas aromáticas desecadas de planta herbáceas****Código N.º                      Producto**

DH 2095                      **Subgrupo de hierbas aromáticas desecadas de plantas herbáceas**, (comprende todos los productos de este grupo)

DH 0720                      **Angélica, incluida la angélica cultivada, desecada**

*Angelica sylvestris* L.; *A. archangelica* L.

DH 0721                      **Hojas de melisa, desecadas**

*Melissa officinalis* L.

DH 0722                      **Hojas de Albahaca, desecada**

*Ocimum basilicum* L.

DH 0724                      **Borraja, desecada**

*Borago officinalis* L.

DH 0728                      **Dictamo blanco, desecado**

*Dictamnus albus* L. ;

Sin: *D. fraxinella* Pers.

DH 0726                      **Hierba gatera, desecada**

*Nepeta cataria* L.

DH 0624                      **Hojas de apio, desecadas**

*Apium graveolens* L.

DH 3501                      **Dedalera china, desecada**

*Rehmannia glutinosa* (Gaertn.) Steud.

DH 2605                      **Cebollino, desecado**

*Allium schoenoprasum* L.

DH 2606                      **Cebollino, ajo, desecado**

*Allium tuberosum* Rottler ex Spreng.

DH 3209                      **Hojas de cilantro, desecado**

*Coriandrum sativum* L.

DH 3591                      **Andrografis, desecada**

*Andrographis paniculata* (Burm. f.) Wall. Ex Nees

-                                      **Dictamo crético, desecado**, véase Dictamo blanco, desecado DH 0728

DH 0730                      **Eneldo, desecado**

*Anethum graveolens* L.

DH 3503	<b>Equinácea, desecada</b> <i>Echinacea angustifolia</i> DC
DH 0731	<b>Hinojo, desecado</b> <i>Foeniculum vulgare</i> Mill.; Sin: <i>F. officinale</i> All.; <i>F capillaceum</i> Gilib.
DH 3340	<b>Gálbano, desecado</b> <i>Ferula gummosa</i> Boiss.
DH 3223	<b>Gambir, desecado</b> <i>Uncaria gambir</i> (W. Hunter) Roxb.
DH 0784	<b>Jengibre, desecado</b> <i>Zingiber officinale</i> Roscoe.
DH 3504	<b>Centella asiática, desecada</b> <i>Centella asiatica</i> (L.) Urb.
DH 0732	<b>Marrubio, desecado</b> <i>Marrubium vulgare</i> L.
DH 0733	<b>Hisopo, desecado</b> <i>Hyssopus officinalis</i>
DH 0734	<b>Espliego, desecado</b> <i>Lavendula angustifolia</i> Mill.; sin: <i>L. officinalis</i> Chaix; <i>L. spica</i> L.; <i>L. vera</i> DC.
DH 3233	<b>Lemongrass, desecado</b> <i>Cymbopogon citratus</i> (DC.) Stapf; <i>C. flexuosus</i> (Nees ex Steud.) Will. Watson.
DH 0735	<b>Levístico, desecado</b> <i>Levisticum officinale</i> Koch.
DH 3505	<b>Mamaki, desecado</b> <i>Pipturus arborescens</i> (Link) C. B. Rob.
DH 0736	<b>Mejorana, desecada, incluido orégano turco y orégano sirio</b> <i>Origanum majorana</i> L.; <i>O. onites</i> L. y <i>O. syriacum</i> L.
DH 0738	<b>Mentas, desecadas</b> Varias especies e híbridos de menta y <i>Pulegium vulgare</i> Mill; (para las especies de mentas individuales véase, HH 0738 Grupo 027A Hierbas aromáticas)
-	<b>Orégano, desecado, véase Mejorana, desecada, DH 0736</b> <i>Origanum vulgare</i> L.
DH 3273	<b>Hojas de pimienta, desecada</b> <i>Piper</i> spp..
-	<b>Menta piperita, desecada véase Mentas, desecadas DH 0738</b> <i>Mentha x piperita</i> L.
DH 0740	<b>Perejil, desecado</b> <i>Petroselinum crispum</i> (Mill.) Fuss
DH 0741	<b>Romero, desecado</b> <i>Rosmarinus officinalis</i> L.
DH 0743	<b>Salvia, desecada</b> <i>Salvia officinalis</i> L.; <i>S. sclarea</i> L.
DH 0745	<b>Ajedrea de jardín, desecada</b> <i>Satureja hortensis</i> L.; <i>S montana</i> L.

- DH 3253      **Stevia, desecada**  
                  *Stevia rebaudiana* (Bertoni) Bertoni
- DH 0747      **Perifollo oloroso, desecado**  
                  *Myrrhis odorata* (L.) Scop.
- DH 0748      **Tanaceto y especies afines, desecados**  
                  *Tanacetum vulgare* L.; *T. balsamita* L. ;  
                  sin: *Chrysanthemum balsamita* L.
- DH 0749      **Estragón, desecado**  
                  *Artemisia dracunculus* L. *A. dracunculoides* Pursh.
- DH 0750      **Tomillo, desecado**  
                  a.o. *Thymus vulgaris* L.; *Th. serpyllum* L. e híbridos de *Thymus*.
- DH 0752      **Hojas de gaulteria, desecadas**  
                  *Gaultheria procumbens* L.  
                  (no incluye las hierbas aromáticas de la familia gaulteria *Pyrolaceae*)
- DH 3506      **Bretónica, desecada**  
                  *Stachys officinalis* (L.) Trevis
- DH 0753      **Aspérula, desecada**  
                  *Asperula odorata* L.
- DH 0754      **Ajenjo mayor, desecado**  
                  *Artemisia absinthium* L.; *A. abrotanum* L.; *A. vulgaris* L.

**Subgrupo 057B Subgrupo de hierbas aromáticas desecadas de plantas leñosas**

<b><u>Código N.º</u></b>	<b><u>Producto</u></b>
DH 2096	<b>Subgrupo de hierbas aromáticas desecadas de plantas leñosas</b> , (comprende todos los productos de este grupo)
-	<b>Hojas de laurel, desecadas</b> , véase Hojas de laurel, DH 0723 <i>Laurus nobilis</i> L.
DH 3363	<b>Uña de gato, desecada</b> <i>Uncaria tomentosa</i> (Willd.) DC., <i>U. guianensis</i> (Aubl.) J. F. Gmel.
DH 3308	<b>Vitex lagundi, desecado</b> <i>Vitex negundo</i> L.
DH 3338	<b>Eucommia, desecada</b> <i>Eucommia ulmoides</i> Oliv.
DH 3507	<b>Gymnema, desecada</b> <i>Gymnema sylvestre</i> (Retz.) Schult.
DH 0723	<b>Hojas de laurel, desecadas</b> <i>Laurus nobilis</i> L.
DH 3270	<b>Mora de morera, desecada</b> <i>Morus alba</i> L.
DH 0742	<b>Ruda, desecada</b> <i>Ruta graveolens</i> L.
DH 2260	<b>Baya perdiz, desecada</b> <i>Mitchella repens</i> L.
DH 3508	<b>Hipérico, desecado</b> <i>Hypericum perforatum</i> L.
DH 3509	<b>Adatoda, desecada</b> <i>Justicia adhatoda</i> L.



**PRODUCTOS DE CEREALES MOLIDOS (FASES INICIALES DE MOLTURACIÓN)**Categoría D**Tipo 12 Productos alimenticios secundarios de origen vegetal****Grupo 058 Código alfabético del grupo CM**

Por lo que respecta a los fragmentos molidos finales, hayan sido o no elaboradas, véase el Grupo 065 Fragmentos de cereales en grano molidos

Grupo 058. Productos de cereales molidos (fases iniciales de molturación). En este grupo se incluyen los fragmentos de la molturación inicial de cereales en grano, excepto de alforfón, cañihua y quinua, como arroz descascarado, arroz pulido y los salvados de cereales en grano no elaborados.

La exposición a los plaguicidas deriva de los tratamientos antes de la cosecha de los cultivos de cereales en grano en fase vegetativa y sobre todo del tratamiento a que se someten los cereales en grano después de la cosecha.

Puede consumirse todo el producto después de su elaboración ulterior o la preparación en el hogar.

Parte del producto a que se aplican los LMR (y que se analiza): todo el producto, tal como se prepara para la venta al por mayor o al por menor.

**Grupo 058 Productos de cereales molidos (fases iniciales de molturación)**

<u>Código N.º</u>	<u>Producto</u>
CM 0081	<b>Grupo de salvado de cereales en grano, sin elaborar</b> (excepto alforfón, cañihua y quinua)
CM 0640	<b>Cebada, perlada</b>
CM 3510	<b>Salvado de cebada, sin elaborar</b>
CM 1206	<b>Salvado de arroz, sin elaborar</b>
CM 0649	<b>Arroz, descascarillado</b>
CM 1205	<b>Arroz, pulido</b>
CM 0650	<b>Salvado de centeno, sin elaborar</b>
-	<b>Salvado de espelta, sin elaborar, véase Salvado de trigo, sin elaborar, CM 0654</b>
CM 0654	<b>Salvado de trigo, sin elaborar</b>

**PRODUCTOS ALIMENTICIOS SECUNDARIOS DIVERSOS DE ORIGEN VEGETAL**Categoría D**Tipo 12 Productos alimenticios secundarios de origen vegetal****Grupo 059 Código alfabético del grupo SM**

Parte del producto a que se aplican los LMR (y que se analiza): todo el producto.

**Grupo 059 Productos alimenticios secundarios diversos de origen vegetal**

<u>Código N.º</u>	<u>Producto</u>
SM 0718	<b>Bagazo de cerveza de Cebada</b>
SM 0720	<b>Bagazo de cerveza de Trigo</b>
SM 0715	<b>Cacao en grano, tostado</b>
SM 0716	<b>Café en grano, tostado</b>

**Tipo 13 Productos derivados comestibles de origen vegetal**

Los “productos derivados comestibles” son alimentos o sustancias comestibles obtenidos de productos alimenticios primarios o productos agrícolas no elaborados, mediante elaboración física, biológica o química.

Este tipo de alimentos elaborados incluye grupos como los aceites vegetales (sin refinar y refinados), productos secundarios del fraccionamiento de los cereales, los zumos (jugos) de frutas, tés (fermentados y desecados), cacao en polvo y productos secundarios de la fabricación del cacao, así como extractos de diversas plantas.

**FRAGMENTOS DE MOLTURACIÓN DE CEREALES EN GRANO**Categoría D**Tipo 13 Productos derivados de origen vegetal****Grupo 065 Código alfabético del grupo CF**

Grupo 065. Los fragmentos de molturación de cereales en grano abarcan los fragmentos de la fase final de molturación y separación en fragmentos. En este grupo se incluyen también los salvados elaborados, tal como se preparan para el consumo directo.

Parte del producto a que se aplican los LMR (y que se analiza): todo el producto.

**Grupo 065 Fragmentos de molturación de cereales en grano**

<u>Código N.º</u>	<u>Producto</u>
CF 0080	<b>Grupo de cereales en grano, harina;</b> (véase el Grupo 020 (Código GC 0080) para las especies que figuran en el grupo de cereales en grano)
CF 0081	<b>Subgrupo de salvado de cereales en grano, elaborados;</b> (véase el Grupo 020 (Código GC 0080) para las especies que figuran en el grupo de cereales en grano)
CF 2087	<b>Subgrupo de cereales de cebada, granos similares y pseudocereales con cáscara, harina;</b> (véase el Subgrupo 020B (Código GC 2087) para las especies que figuran en el subgrupo de cebada, granos similares y pseudocereales con cáscara)
CF 2091	<b>Subgrupo de cereales de maíz y maíces dulces, harina;</b> (véanse los Subgrupos 020E y 020F (Códigos GC 2090 y GC 2091) para las especies que figuran en los subgrupos de cereales de maíz)
CF 2088	<b>Subgrupo de cereales de arroz, harina;</b> (véase el Subgrupo 020C (Código GC 2088) para las especies que figuran en el subgrupo de cereales de arroz)
CF 2089	<b>Subgrupo de sorgo en grano y cereales de mijo, harina;</b> (véase el Subgrupo 020D (Código GC 2089) para las especies que figuran en el subgrupo de sorgo en grano y mijo)
CF 2086	<b>Subgrupo de cereales de trigo, granos similares y pseudocereales sin cáscara, harina;</b> (véase el Subgrupo 020A (Código GC 2086) para las especies que figuran en el subgrupo de trigo, granos similares y pseudocereales sin cáscara)
CF 0640	<b>Cebada, salvado, elaborado</b>
CF 3511	<b>Cebada, harina</b>
CF 0641	<b>Alforfón, harina</b>
-	<b>Fragmentos de maíz aspirado en grano,</b> véase Fragmentos de maíz aspirado en grano
-	<b>Maíz, harina,</b> véase Harina de maíz, CF 1255
-	<b>Gluten de maíz,</b> véase Gluten de maíz, CF 3517
-	<b>Harina de gluten de maíz,</b> véase Harina de gluten de maíz, CF 3518F
-	<b>Harina de maíz machacado,</b> véase Harina de maíz machacado, CF 3519
-	<b>Maíz, molido,</b> véase Maíz molido, CF 0645
CF 3516	<b>Fragmentos de maíz aspirado en grano</b>
CF 1255	<b>Maíz, harina</b>
CF 3517	<b>Gluten de maíz</b>
CF 3518	<b>Harina de gluten de maíz</b>
CF 3519	<b>Harina de maíz machacado</b> (mezcla de salvado de maíz, endospermo y germen de maíz producido durante la molienda del maíz)
CF 0645	<b>Maíz, molido</b>
CF 0646	<b>Mijo, harina</b>
CF 0647	<b>Avenas, harina</b>
CF 3512	<b>Avenas, grañones/copos</b>
CF 0649	<b>Salvado de arroz, elaborado</b>
CF 3513	<b>Harina de arroz</b>
CF 0650	<b>Salvado de centeno, elaborado</b>

---

CF 1250	<b>Centeno, harina</b>
CF 1251	<b>Centeno, integral</b>
CF 3520	<b>Fragmentos de sorgo aspirado en grano</b>
CF 0651	<b>Sorgo, grano, harina</b>
-	<b>Espelta, harina, véase Trigo, harina CF 1211</b>
-	<b>Espelta, integral, véase Trigo, integral CF 1212</b>
CF 1275	<b>Maíz dulce, harina</b>
CF 3521	<b>Fragmentos de trigo aspirado en grano</b>
CF 0654	<b>Salvado de trigo, elaborado</b>
CF 1211	<b>Trigo, harina</b>
CF 1210	<b>Trigo, germen</b>
CF 3522	<b>Harina de gluten de trigo</b>
CF 3514	<b>Trigo, molturaciones</b> (subproductos de la producción de harina e incluyen salvado, moyuelos, germen, harina y desechos)
CF 3515	<b>Trigo, moyuelos (subproductos de la molienda de granos de cereales)</b>
CF 1212	<b>Trigo, integral</b>

**TÉS****Categoría D****Tipo 13                    Productos derivados comestibles de origen vegetal****Grupo 066    Código alfabético del grupo DT**

Los tés del Grupo 066 derivan de las hojas de diversas plantas, pero principalmente de la *Camellia sinensis*.

El té de *Camellia sinensis* se obtiene única y exclusivamente de los brotes tiernos de variedades de la especie *Camellia sinensis* (L.) Kuntze y se elabora mediante buenos procedimientos agrícolas y de fabricación aceptables. Ese té se destina a la elaboración de una infusión para el consumo como bebida.

Tés de hierbas aromáticas: los materiales vegetales para los tés de hierbas aromáticas son de plantas o de partes de plantas que no proceden de la planta del té (*Camellia sinensis* (L.) Kuntze) y se destinan al uso alimentario mediante la elaboración de una infusión con agua fresca hirviendo.

El Grupo de tés y tés de hierbas aromáticas se divide en tres subgrupos

Subgrupo 66A Tés – Tés de *Camellia sinensis*

Subgrupo 66B Tés – Tés de hierbas aromáticas de hojas/flores

Subgrupo 66C Tés – Tés de hierbas aromáticas de raíces

Parte del producto a que se aplican los LMR (y que se analiza): todo el producto, tal como se prepara para la venta al por mayor o la distribución al por menor.

**Grupo 066            Tés****Código N.º            Producto**

DT 0171                **Grupo de tés (té y tés de hierbas aromáticas),** (comprende todos los productos de este grupo)

**Subgrupo 66A Tés – Tés de *Camellia sinensis*****Código N.º            Producto**

DT 1114                **Subgrupo de té, negro, verde, fermentado y desecado**

*Camellia sinensis* (L.) O Kuntze, varios cultivares;

Sin: *C. thea* Link; *C. theifera* Griff.; *Thea sinensis* L.;

*T. bohea* L. ; *T. viridis* L.

DT 1116                **Té, verde, desecado**

*Camellia sinensis* (L.) O Kuntze, varios cultivares;

DT 1117                **Té, negro, desecado y fermentado**

*Camellia sinensis* (L.) O Kuntze, varios cultivares;

**Subgrupo 66B Tés – tés de hierbas aromáticas de hojas/flores**

<b>Código N.º</b>	<b>Producto</b>
DT 0172	<b>Subgrupo de tés – tés de hierbas aromáticas de hojas/flores</b> , (comprende todos los productos de este grupo)
DT 1110	<b>Manzanilla o manzanilla común, hojas/flores secas</b> - <i>Matricaria recutita</i> L.; sin: <i>M. chamomilla</i> L. - <i>Chamaemelum nobile</i> (L.) All.; sin: <i>Anthemis nobilis</i> L.
-	<b>Manzanilla, alemana o aromática</b> , véase Manzanilla, DT 1110
-	<b>Manzanilla, romana o noble</b> , véase Manzanilla, DT 1110
DT 1118	<b>Crisantemo, flores secas</b> <i>Chrysanthemum x morifolium</i> Ramat;
DT 1119	<b>Cyclocarya, hojas secas</b> <i>Cyclocarya paliurus</i> (Batalin) Iljinsk.
DT 9999	<b>Hojas y flores de otros cultivos utilizados para tés de hierbas aromáticas, desecadas</b>
DT 1111	<b>Hierba luisa, hojas secas</b> <i>Lippia citrodora</i> Kunth
DT 1112	<b>Lima/tila, flores secas</b> <i>Tilia cordata</i> Mill., <i>Tilia platyphyllos</i> Scop.; <i>Tilia tomentosa</i> Moench.
DT 1113	<b>Mate, hojas secas</b> <i>Ilex paraguariensis</i> A.St.-Hill.
-	<b>Matricaria, aromática</b> , véase Manzanilla, alemana, DT 1110
-	<b>Mentas, desecadas</b> , véase Mentas, desecadas DH 0738 Varias especies e híbridos de menta y <i>Pulegium vulgare</i> Mill;
DT 1120	<b>Noble Dendrobium, hojas secas</b> <i>Dendrobium nobile</i> Lindl.
-	<b>Té del Paraguay</b> , véase Mate, DT1113
-	<b>Té de menta, (hojas secas)</b> véase Menta piperita, Grupo 027A Mentas,
DT 1115	<b>Rooibos</b> <i>Aspalathus linearis</i> (Burm. f.) R. Dahlgren
DT 0446	<b>Rosella, cáliz y flores, seca</b> <i>Hibiscus sabdariffa</i> L.

**Subgrupo 66C Tés – tés de hierbas aromáticas de raíces**

<b><u>Código N.º</u></b>	<b><u>Producto</u></b>
DT 0173	<b>Subgrupo de tés – tés de hierbas aromáticas de raíces</b> , (comprende todos los productos de este grupo)
DT 0604	<b>Ginseng, desecado</b> <i>Panax spp.</i>
DT 9998	<b>Raíces de otros cultivos utilizados para tés de hierbas aromáticas, desecados</b>
DT 1120	<b>Raíz de valeriana, desecada</b> <i>Valeriana officinalis</i>

**ACEITES VEGETALES, SIN REFINAR**Categoría D**Tipo 13****Productos derivados comestibles de origen vegetal****Grupo 067 Código alfabético del grupo OC**

Grupo 067. Los aceites vegetales sin refinar comprenden los aceites vegetales sin refinar derivados de semillas oleaginosas, de frutas tropicales y subtropicales que contienen aceite, como las aceitunas y algunas legumbres (por ejemplo, la soja desecada). Véase la definición y características del aceite de oliva sin refinar en CXS 33-1981. Los aceites sin refinar se utilizan como constituyentes de piensos compuestos o elaborados ulteriormente (refinados, clarificados). Véase el Grupo 068, Aceites vegetales comestibles (o refinados).

La exposición a plaguicidas tiene lugar a causa del tratamiento antes de la cosecha de los correspondientes cultivos, o el tratamiento después de la cosecha de las semillas oleaginosas o las legumbres que contienen aceite.

Parte del producto a que se aplican los LMR (y que se analiza): **todo el producto, tal como se prepara para la distribución al por mayor.**

**Grupo 067 Aceites y grasas de origen vegetal, sin refinar****Código N.º****Producto**

OC 0172	<b>Grupo de aceites vegetales, sin refinar</b> (comprende todos los productos de este grupo)
-	<b>Aceite de maíz, sin refinar</b> , véase Aceite de maíz, sin refinar OC 0645
OC 0665	<b>Aceite de coco, sin refinar</b>
OC 0691	<b>Aceite de semillas de algodón, sin refinar</b>
OC 0693	<b>Aceite de linaza, sin refinar</b>
OC 0645	<b>Aceite de maíz, sin refinar</b>
OC 0305	<b>Aceite de oliva, virgen</b>
OC 0696	<b>Aceite de palma, sin refinar</b> obtenido a partir del mesocarpio carnoso de <i>Elaeis guineensis</i> Jacq., véase CXS 125-1981.
OC 1240	<b>Aceite de almendra de palma, sin refinar</b> obtenido de almendras de las frutas de <i>Elaeis guineensis</i> Jacq., véase CXS 126-1981.
OC 0697	<b>Aceite de maní (cacahuete), sin refinar</b>
OC 3145	<b>Aceite de semillas de perilla, sin refinar</b>
OC 0495	<b>Aceite de colza, sin refinar</b>
OC 0649	<b>Aceite de salvado de arroz, sin refinar</b>
OC 0699	<b>Aceite de semillas de cártamo, sin refinar</b>
OC 0700	<b>Aceite de semillas de sésamo, sin refinar</b>
OC 0541	<b>Aceite de soja, sin refinar</b>
OC 0702	<b>Aceite de semillas de girasol, sin refinar</b>

**ACEITES VEGETALES, COMESTIBLES (O REFINADOS)**Categoría D**Tipo 13                    Productos derivados comestibles de origen vegetal****Grupo 068 Código alfabético del grupo OR**

Grupo 068. Los aceites vegetales comestibles (o refinados) comprenden el aceite vegetal derivado de semillas oleaginosas, nueces, frutas tropicales y subtropicales que contienen aceite, como las aceitunas y algunas legumbres de elevado contenido de aceite. Los aceites comestibles se obtienen de aceites sin refinar mediante un proceso de refinación y/o clarificación. Para las definiciones y características de los aceites comestibles que figuran a continuación véanse CXS 20-27 (inclusive), 33, 124 y 126 (inclusive) (1981).

La exposición a los plaguicidas tiene lugar durante el tratamiento antes de la cosecha de los correspondientes cultivos, o el tratamiento después de la cosecha de las semillas oleaginosas y las legumbres que contienen aceite.

Parte del producto a que se aplican los LMR (y que se analiza): **todo el producto, tal como se prepara para la distribución al por mayor o al por menor.**

**Grupo 068            Aceites y grasas de origen vegetal, comestibles (o refinados)**

<b>Código N.º</b>	<b>Producto</b>
OR 0172	<b>Grupo de aceites vegetales, comestibles</b> (comprende todos los productos de este grupo)
OR 0660	<b>Aceite de almendra</b>
OR 0326	<b>Aceite de aguacate, refinado</b>
OR 3501	<b>Aceite de babassu</b>
OR 3140	<b>Aceite de semillas de borraja</b>
OR 1215	<b>Manteca de cacao</b>
OR 3170	<b>Aceite de ricino, refinado</b>
OR 0001	<b>Aceite de cítricos, comestible</b> (véase el Grupo 001 (Código FC 0001) para las especies en el grupo de frutos cítricos)
-	<b>Aceite de maíz, comestible</b> , véase Aceite de maíz, comestible, OR 0645
OR 0665	<b>Aceite de coco, refinado</b>
OR 0691	<b>Aceite de semillas de algodón, comestible</b>
OR 3153	<b>Aceite de pepitas de uva, comestible</b>
OR 0666	<b>Aceite de avellanas, comestible</b>
OR 0002	<b>Limonos y limas, aceite comestible refinado</b>
OR 0669	<b>Aceite de macadamia, comestible</b>
OR 0645	<b>Aceite de maíz, comestible</b>
OR 0485	<b>Aceite de semillas de mostaza, comestible</b>
OR 0305	<b>Aceite de oliva, refinado</b> , según la definición de CXS 33-1981
-	<b>Aceite de residuos de oliva</b> , véase Aceite de oliva, refinado, OR 0305
OR 0004	<b>Aceite de naranja, comestible</b>
OR 1240	<b>Aceite de almendra de palma, comestible</b>
OR 0696	<b>Aceite de palma, comestible</b>
OR 0697	<b>Aceite de maní (cacahuete), comestible</b>
OR 0672	<b>Aceite de nuez de pacana, comestible</b>
OR 0738	<b>Aceite de menta piperita, comestible</b>
OR 3145	<b>Aceite de semillas de perilla, comestible</b>
OR 0698	<b>Aceite de adormidera, comestible</b>
OR 3156	<b>Aceite de semillas de calabaza, comestible</b>
OR 0495	<b>Aceite de colza, comestible</b>
OR 0649	<b>Aceite de salvado de arroz, refinado</b>



---

OR 0699	<b>Aceite de semillas de cártamo, comestible</b>
OR 0700	<b>Aceite de semillas de sésamo, comestible</b>
OR 0541	<b>Aceite de soja, refinado</b>
-	<b>Aceite de hierbabuena, comestible, véase Aceite de menta piperita, comestible, OR 0738</b>
OR 0702	<b>Aceite de semillas de girasol, comestible</b>
OR 3592	<b>Aceite de semillas de té, comestible</b>
OR 0678	<b>Aceite de nuez, comestible</b>

**PRODUCTOS DERIVADOS VARIOS COMESTIBLES DE ORIGEN VEGETAL**Categoría D**Tipo 13                    Productos derivados comestibles de origen vegetal****Grupo 069    Código alfabético del grupo DM**

Grupo 069. Los productos derivados comestibles comprenden diversos productos intermedios de la fabricación de productos alimenticios comestibles. Algunos de ellos se destinan a elaboración ulterior y no se consumen como alimentos o piensos como tales.

Parte del producto a que se aplican los LMR (y que se analiza): todo el producto.

**Grupo 069            Productos derivados varios comestibles de origen vegetal**

<b><u>Código N.º</u></b>	<b><u>Producto</u></b>
DM 0560	<b>Frijol adzuki, harina</b>
DM 0523	<b>Habas, harina</b>
DM 2065	<b>Judías, subgrupo de, harina</b> (véase el Subgrupo 015A (Código VD 2065) para las especies que figuran en el subgrupo de judías)
DM 0071	<b>Frijoles (Phaseolus), subgrupo de, harina</b> (véase el Subgrupo 015A (Código VD 0071) para las especies que figuran en el subgrupo de frijoles)
DM 2891	<b>Frijoles (Vigna), subgrupo de, harina</b> (véase el Subgrupo 015A (Código VD 2891) para las especies que figuran en el subgrupo de frijoles)
DM 0001	<b>Melazas de cítricos</b> , (véase el Grupo 001 (Código FC 0001) para las especies en el grupo de frutos cítricos)
DM 1216	<b>Masa de cacao</b>
DM 0715	<b>Cacao en polvo</b>
DM 0524	<b>Guisantes, harina</b>
DM 0665	<b>Coco, copra</b> (carne desecada)
DM 0604	<b>Ginseng, extractos</b>
DM 0533	<b>Lentejas, harina</b>
DM 0545	<b>Altramuces, harina</b>
DM 0536	<b>Frijol mungo, harina</b>
DM 0305	<b>Aceitunas, elaboradas</b>
DM 0697	<b>Maní (cacahuete), harina</b>
DM 2066	<b>Guisantes (arvejas), subgrupo de, harina</b> (véase el Subgrupo 015B (Código VD 2066) para las especies que figuran en el subgrupo de guisantes (arvejas))
DM 0070	<b>Legumbres, grupo de, harina</b> , (véase el Grupo 015 (Código VD 0070) para las especies que figuran en el subgrupo de legumbres)
DM 0651	<b>Sorgo, jarabe dulce</b>
DM 0658	<b>Melazas de sorgo</b>
DM 0596	<b>Melazas de remolacha azucarera</b>
DM 3523	<b>Remolacha azucarera, azúcar refinado</b>
DM 0659	<b>Melazas de caña de azúcar</b>
DM 3524	<b>Caña de azúcar, azúcar refinado</b>
-	<b>Tomate, pasta</b> , véase Tomate, puré, DM 0448
DM 3525	<b>Tomate, orujo</b>
DM 0448	<b>Tomate, puré</b> CXS 57-1981

**ZUMOS (JUGOS) DE FRUTAS Y HORTALIZAS**Categoría D**Tipo 13                    Productos derivados comestibles de origen vegetal****Grupo 070   Código alfabético del grupo JF**

Los zumos (jugos) de frutas y hortalizas, Grupo 070, se obtienen exprimiendo frutos maduros diversos, bien sea del fruto entero o de la pulpa, o de hortalizas. A los zumos (jugos) puede añadirse una pequeña cantidad de conservantes durante la elaboración. Los zumos (jugos) suelen prepararse para el comercio internacional en forma concentrada, que es reconstituida para la distribución al por mayor o al detalle aproximadamente a la concentración del zumo (jugo) original que se obtiene mediante el procedimiento de prensado.

Parte del producto a que se aplican los LMR (y que se analiza): **todo el producto (no concentrado) o el producto reconstituido a la concentración del zumo (jugo) original.**

**Grupo 070            Zumos (jugos) de frutas y hortalizas**

<u>Código N.º</u>	<u>Producto</u>
JF 0175	<b>Grupo de frutas y hortalizas, zumos (jugos)</b> (comprende todos los productos de este grupo)
JF 0026	<b>Grupo de frutas tropicales y subtropicales variadas– de piel comestible, zumos (jugos)</b> (véase el Grupo 005 (Código FT 0026) para las especies que figuran en el grupo de frutas tropicales y subtropicales variadas – de piel comestible)
JF 0030	<b>Grupo de frutas tropicales y subtropicales variadas– de piel no comestible, zumos (jugos)</b> (véase el Grupo 006 (Código FI 0030) para las especies que figuran en el grupo de frutas tropicales y subtropicales variadas – de piel no comestible)
JF 0018	<b>Grupo de bayas y otras frutas pequeñas, zumos (jugos)</b> (véase el Grupo 004 (Código FB 0018) para las especies que figuran en el grupo de bayas y otras frutas pequeñas)
JF 0001	<b>Grupo de cítricos, zumos (jugos)</b> (véase el Grupo 001 (Código FC 0001) para las especies que figuran en el grupo de frutos cítricos)
JF 0009	<b>Grupo de frutas pomáceas, zumos (jugos)</b> (véase el Grupo 002 (Código FT 0009) para las especies que figuran en el grupo de frutas pomáceas)
JF 0012	<b>Grupo de frutas de hueso, zumos (jugos)</b> (véase el Grupo 003 (Código FS 0012) para las especies que figuran en el grupo de frutas de hueso)
JF 0226	<b>Manzana, zumo (jugo)</b>
JF 1140	<b>Grosellas negras, zumo (jugo)</b>
-	<b>Casis</b> , véase zumo (jugo) de grosellas negras, JF 1140
JF 0577	<b>Zanahoria, zumo (jugo)</b>
JF 0665	<b>Coco, zumo (jugo)</b>
JF 0265	<b>Arándano, zumo (jugo)</b>
JF 0269	<b>Uva, zumo (jugo)</b>
JF 0203	<b>Pomelo, zumo (jugo)</b>
JF 0204	<b>Limón, zumo (jugo)</b>
JF 0345	<b>Mango, zumo (jugo)</b>
JF 0004	<b>Naranja, zumo (jugo)</b>
JF 2001	<b>Melocotón (durazno), zumo (jugo)</b>
JF 0341	<b>Piña, zumo (jugo)</b>
JF 0355	<b>Granada, zumo (jugo)</b>
JF 0448	<b>Tomate, zumo (jugo)</b>
JF 0432	<b>Sandía, zumo (jugo)</b>

**PRODUCTOS SECUNDARIOS DERIVADOS DE LA ELABORACIÓN DE FRUTAS Y HORTALIZAS**Categoría D**Tipo 13                    Productos derivados comestibles de origen vegetal****Grupo 071 Código alfabético del grupo AB**

Grupo 071. Los productos de este grupo son productos secundarios derivados de la elaboración de frutas y hortalizas, por ejemplo, el producto secundario de la extracción de aceite (harina). Los productos se preparan en general en forma seca para la distribución al por mayor o al detalle.

Parte del producto a que se aplican los LMR (y que se analiza): todo el producto. Los residuos presentes en los productos "húmedos" de este grupo deben expresarse con referencia al "peso en seco"; véase la explicación en el Grupo 050, Forrajes de leguminosas.

**Grupo 071                    Productos secundarios derivados de la elaboración de frutas y hortalizas****Código N.º****Producto**

AB 0226

**Orujo de manzana, desecado**

AB 1230

**Orujo de manzana, húmedo**

AB 0001

**Pulpa de cítricos, desecada** (véase el Grupo 001 (Código FC 0001) para las especies del grupo de cítricos)

AB 0665

**Coco, harina**

AB 0269

**Orujo de uva, desecado**

**ALIMENTOS ELABORADOS (DE UN SOLO INGREDIENTE) DE ORIGEN VEGETAL****Categoría D****Tipo 14 Alimentos elaborados (de un solo ingrediente) de origen vegetal**

Por "alimento elaborado de un solo ingrediente" se entiende todo "alimento elaborado" que consta de un ingrediente alimenticio identificable, con o sin medio de cobertura o ingredientes secundarios, como aromatizantes, especias y condimentos, y que normalmente se preparan en recipientes listos para el consumo, después de haberlos cocinado o sin cocinar.

**Grupo 075 Reservado para fines futuros****ALIMENTOS ELABORADOS (DE VARIOS INGREDIENTES) DE ORIGEN VEGETAL**

Por "alimento elaborado de varios ingredientes" se entiende todo alimento elaborado que consta de más de un ingrediente principal.

Un alimento de varios ingredientes que conste de ingredientes, tanto de origen vegetal como animal, se incluirá en este tipo si predominan los ingredientes de origen vegetal.

**Productos elaborados a base de cereales de varios ingredientes****Categoría D****Tipo 15 Productos elaborados (de varios ingredientes) de origen vegetal****Grupo 078 Reservado para fines futuros**

Los productos de este grupo se fabrican con varios ingredientes; no obstante, los productos derivados de cereales en grano constituyen el ingrediente principal.

Parte del producto a que se aplican los LMR (y que se analiza): todo el producto tal como se prepara para la distribución al por mayor o al detalle.

**ALIMENTOS ELABORADOS VARIOS DE ORIGEN VEGETAL****Categoría D****Tipo M Alimentos elaborados varios de origen vegetal****Grupo 079 Código alfabético del grupo MU**

Alimentos varios son los productos que no cumplen los criterios para la agrupación de cultivos. Esos criterios son (1) posibilidad similar de los productos para tener residuos de plaguicidas, (2) morfología similar, (3) prácticas de producción, costumbres de cultivo similares, etc., (4) parte comestible, (5) BPA similares para los usos de plaguicidas, (6) comportamiento de los residuos similar, y (7) ofrecen flexibilidad para establecer tolerancias de grupo. Debido al carácter heterogéneo de los productos varios, no se establecerán productos representativos para los diversos grupos.

Parte del producto a que se aplican los LMR (y que se analiza): todo el producto tal como se prepara para la distribución al por mayor o al por menor.

**Grupo 079 Alimentos elaborados varios de origen vegetal****Código N.º                      Producto**

MU 1100                      **Lúpulos, desecados**

*Humulus lupulus L.*

**APÉNDICE II****Visión general de los productos que se transfieren de la Categoría D a la Categoría C**

Nombre del producto	Clasificación vigente				Clasificación propuesta			
	Categoría	Tipo	Grupo	Código	Categoría	Tipo	Grupo	Código
Soja, cáscaras	D	13	71	AB 0541	C	11	50	AL 3533
Soja, harina	D	13	71	AB 1265	C	11	50	AL 3534
Arroz, cáscaras	D	12	58	CM 1207	C	11	51	AS 3565
Restos de algodón	D	13	71	AB 1204	C	11	52	AM 3577
Semillas de algodón, cáscaras	D	13	71	AB 0691	C	11	52	AM 3578
Semillas de algodón, harina	D	13	71	AB 1203	C	11	52	AM 3579
Remolacha azucarera, pulpa, desecada	D	13	71	AB 0596	C	11	52	AM 3592
Remolacha azucarera, pulpa, húmeda	D	13	71	AB 1201	C	11	52	AM 1201
Maíz dulce, desechos de enlatado	D	13	71	AB 0447	C	11	52	AM 3594

Observación: No se transfiere ningún producto de la Categoría C a la Categoría D.